

# The 2013 NSW Multicultural Health Communication Winners in all categories are:

#### 1. Category: Fact Sheet

Category	Government / under \$5,000 / Fact Sheet
Agency / Org	DoH Communicable Diseases Branch
Resource	Measles is about
Languages	Samoan, Tongan, Arabic, Simplified Chinese, English & Vietnamese.

Category	NGO / under \$5,000 / Fact Sheet
Agency / Org	Tobacco Control Health Promotion: The Asssociation of Bhanin El Minieh
Resource	Say NO to Cigarettes. Yes you can.
Languages	English and Arabic

Category	Government / over \$5,000 / Fact Sheet
Agency / Org	Transcultural Mental Health WSLHD
Resource	Mental Health Month Fact Sheets Series
Languages	Arabic, Chinese-simplified, Chinese-traditional, French, Greek, Hindi, Italian, Korean, Spanish and Vietnamese.

#### 2. Category: Brochure/Booklet

Category	Government / Under \$5,000 / Booklet or brochure
Agency / Org	Sutherland Hospital Physiotherapy Department
Resource	Patient Guide to Total Hip Replacement (THR) Surgery
Languages	Arabic, Greek, Italian, Traditional Chinese, Simplified Chinese, Macedonian, Russian.

Category	MHCS Awards 2013 / NGO / Under \$5,000 / Booklet or brochure
Agency / Org	Pole Deport Community Centre Smoking
Resource	Smoking and Passive Smoking English Class
Languages	English/Chinese



Category	MHCS Awards 2013 / Government / Over \$5,000 / Booklet of brochure
Agency / Org	Multicultural ISLHD Illawarra / Shoalhaven
Resource	Having Your Questions Answered about Organ and Tissue Donation and Sharing Our Ideas and Beliefs
Languages	Greek, Serbian and Macedonian Orthodox communities

Category	MHCS Awards 2013 / NGO / over \$5,000 / Booklet or brochure
Agency / Org	System Relationship & Framework MoH
Resource	ComPacks: Information for patients and families
Languages	Arabic, Chinese, Croatian, Greek, Italian, Macedonian, Polish, Serbian, Spanish and Vietnamese

# 3. Category: Poster

Category	MHCS Awards 2013 / Government / Under \$5,000 / Poster
Agency / Org	Kid's Health The Children's Hospital at Westmead
Resource	Kids Can Down without a Sound Poster
Languages	Arabic, Traditional Chinese, Simplified Chinese, Korean, Vietnamese, Tamil, Sinhalese, Tagalog, Hindi, Urdu, Bangla, Punjabi, Farsi/Persian, Dari, Turkish and Spanish.

Category	MHCS Awards 2013 / NGO / Under \$5,000 / Poster
Agency / Org	Cancer Council NSW B Positive
Resource	Hepatitis B Myth Buster Poster Series
Languages	Vietnamese, Chinese, English



Category	MHCS Awards 2013 / Government / Over \$5,000 / Poster
Agency / Org	Parramatta Chest Clinic WSLHD
Resource	X-Rays in Pregnancy
Languages	Amharic, Arabic and Armenian, Bengali, Bosnian and Burmese, Cantonese, Chinese (Traditional & simplified) and Croatian, Dari and Dinka, Fijian – Hindi, Hindi and Hokkien, Indonesian, Karen, Khmer, Kurdish and Korean, Laotian and Liberian Pidgin, Mandarin and Mongolian, Nepali, Persian and Punjabi, Samoan, Sierra Leone Pidgin, Sinhalese, Somali, Sudanese and Swahili, Tamil, Tagalog, Taiwanese, Tetum, Thai, Tongan and Turkish, Urdu and Vietnamese.

#### 4. Category: Website

Category	MHCS Awards 2013 / NGO / over \$5,000 / Website
Agency / Org	Cancer Council NSW
Resource	Multilingual Cancer Hub – Website
Languages	Arabic, Chinese, Greek, Italian, Macedonian, Spanish Vietnamese

# 5. Category: Audio/Visual

Category	MHCS Awards 2013 / NGO / Under \$5,000 / Visual
Agency / Org	Cancer Council NSW - B Positive Program
Resource	Hep B. Don't Chance It
Languages	Vietnamese, Mandarin, Cantonese

Category	MHCS Awards 2013 / Government / Over \$5,000 / Visual
Agency / Org	NSW Refugee Health Service
Resource	Healthy Mouth: Something to Smile About
Languages	Arabic, Dari, English, Karen, Nepali, Sudanese Arabic, Tamil and Urdu



Category	MHCS Awards 2013 / NGO/ over \$5,000 / Visual
Agency / Org	Alzheimer's Australia
Resource	It's Not a Disgrace: It's Dementia
Languages	Assyrian, Croatian, Cambodian (Khmer), Spanish, Arabic, Serbian, Ukrainian and Portuguese

Category	MHCS Awards 2013 / Government / Under \$5,000 / Audio
Agency / Org	Illawarra Shoalhaven Local Health District Multicultural Health Service
Resource	Health Education for Macedonian Community on Cardiovascular Disease
Languages	Macedonian

Category	MHCS Awards 2013 / Government / Over \$5,000 / Audio
Agency / Org	Kid's Health Children's Hospital Westmead
Resource	Kids Can Drown without a Sound - Radio Ads
Languages	Arabic, Traditional Chinese, Simplified Chinese, Korean, Vietnamese, Tamil, Sinhalese, Tagalog, Hindi, Urdu, Bangla, Punjabi, Farsi/Persian, Dari, Turkish and Spanish.

Majority of the resources submitted for the NSW Multicultural Health Awards will be added to the wealth of materials already available on the NSW MHCS site <a href="https://www.mhcs.health.nsw.gov.au">www.mhcs.health.nsw.gov.au</a>.